



Regras / Rules Serão aplicadas as regras do "Royal Golf Club of St. Andrews" aprovadas pela Federação Portuguesa de Golfe.

The rules of the Royal and Ancient Golf Club of St. Andrews as approved by the Portuguese Golf Federation will apply.

Fora de Limites / Out of bounds E considerado fora de limites as vedações de propriedade e áreas de prática. Os limites do campo encontram-se definidos e marcados por estacas brancas.

Fences, hedges and practice areas are considered out of bounds. The course boundaries are defined by white stakes.

Zonas por Cultivar/Waste Areas Sempre que jogar da área por cultivar entre o buraco 6-7. jogar a bola como ela se encontra de acordo com a regra 13-1.

When playing from waste area between holes 6-7. play the ball as it lies under rule 13-1.

Obstáculos de água/Water Hazards Todos os obstáculos de água estão devidamente definidos e marcados por estacas.

All water hazards are properly defined and marked by stakes.

Area em Reparação / Ground Under Repair As áreas em reparação estão identificadas por estacas azuis ou por zonas com corda. Estas áreas devem ser evitadas, devendo ser aplicada a regra 25-1. A vala existente à esquerda do green no 3 e à esquerda do fairway do no 18 também é considerada área em reparação

Ground under repair (GUR) is identified by blue stakes or temporary roped off areas. These areas are to be avoided and the relief from these areas is to be taken under rule 25-1. The man made ditch to the left of the 3rd green and on the left side of the 18th fairway are also considered to be ground under repair.

Obstáculos Inamovíveis/Immovable obstructions São considerados obstáculos inamovíveis: aspersores, caixas de rega, drenagens, caminhos de buggy, mobiliário de campo e os poços existentes no buraco 3 e 8. Aplicar regra 24-2. As pedras e conchas podem ser levantadas dos bunkers desde que não melhorem a posição da bola.

Sprinklers, control boxes, drain covers, cart paths and course furniture are immovable obstructions. Relief may be taken under rule 24-2. The wells on the 3rd and 8th holes are also immovable obstructions. Stones and shells may be removed from bunkers provided the lie of the ball is not improved.

Golf Carts Todos os cuidados deverão ser tidos em conta durante a condução de buggys especialmente quando atravessam estradas públicas. Manter os buggys sempre nos caminhos e evitar tees e greens. Não é permitido mais de 2 jogadores/sacos por buggy. É proibida a condução a menores de 16 anos.

Due care must be taken when driving golf carts especially when crossing public roads. Please keep carts on paths at all the time and away from tees and greens. It is forbidden for more than two players/golf bags per cart. Only players over 16 years are allowed to drive golf carts.

Local Rules

The committee has decided to modify rule 18.3 B-3 Provisional Ball for Ball in a Penalty Area

Rule 18.3a is modified to allow the player to play a ball provisionally under Rule 17.1d(1), Rule 17.1d(2) or, for a red penalty area, Rule 17.1d(3).

Rules 18.3b and 18.3c are modified to state when such a provisional ball must or may be played or abandoned, as stated in the Model Local Rules